

ちばけんがいこくじんそうだん

千葉県外国人相談

TEL 043-297-2966



**Chiba
Consultation
Service for
Foreign Residents**

英語

ศูนย์บริการให้คำ
ปรึกษาชาวต่าง
ชาติจังหวัดชิบะ

タイ語

Serviço de
consultas para
estrangeiros
da província de
Chiba

ポルトガル語

Dịch vụ tư
vấn dành cho
người nước
ngoài của
tỉnh Chiba

ベトナム語

千叶县外国人
咨询服务

中国語

विदेशी निवासीहरुको
लागि चिबा परामर्श
सेवा

ネパール語

Servicio de
consultas de
Chiba para
residentes
extranjeros

スペイン語

Консультационная
служба для
иностранных
граждан в
префектуре Чиба

ロシア語

지바현
외국인 상담
서비스

韓国語

विदेशी निवासियों के
लिए चिबा परामर्श
सेवा

ヒンディー語

Serbisyo na
Konsultasyon
para sa mga
Dayuhang
Residente sa
Chiba

タガログ語

Layanan
Konsultasi
untuk Warga
Negara Asing
di Chiba

インドネシア語

ちばけんこくさいこうりゅう

千葉県国際交流センター
Chiba International Center

Mon - Fri
げつようび きんようび
月曜日～金曜日
9:00～12:00
13:00～16:00

ど・に・ち・し・ゆ・く・さい・じ・つ・ね・ん・ま・つ・ね・ん・し のぞ
(土・日・祝祭日・年末年始を除く)
Closed: Sat., Sun., Public holidays &
New Year holidays

千葉県国際交流センター Chiba International Center

●相談できること

仕事、生活困窮、DV、離婚、在留資格、社会保険（健康保険、介護保険、年金等）や税金の制度、病気、子供の教育、日本語学習等

英語

You could consult on: work, poverty, DV, divorce, visa, social insurance such as health insurance, long-term care insurance, pension, taxation system, sickness, education for children and Japanese language classes, etc.

中国語

可以咨询的事情—工作、生活贫困、DV、离婚、在留资格、社会保险（健康保险、看护保险、养老金等）、税金制度、疾病、孩子的教育、日语学习等。

韓国語

상담 할 수 있는 사항-일자리, 생활 곤궁, DV, 이혼, 재류 자격, 사회 보험 (건강 보험, 개호 보험, 연금 등)이나 세금 제도, 질병, 자녀 교육, 일본어 교육 등.

タイ語

ເຮືອງທີ່ສາມາດຮັບປຶກຂໍາໄດ້ - ການ
ທຳນານ ຄວາມໜັດລັນໃນການດຳຮັງຂຶ້ນ
ຄວາມຮຸນແຮງໃນຄຣອບດັວງ
ການຍ່າງ ສະຖານກາພກເກົ່າພຳນັກ ປະກັນ
ສັດຄມ (ປະກັນສູນກາພ ປະກັນກາຮ
ດູແລຮະບະຍາວ ເຈິນບໍ່ນາຍຸ ລາຍ) ແລະ
ຮະບບກາຊື່ ຄວາມເຈັບປາຍ ກາຮສຶກຫາ
ຂອງເດືອກ ກາຮເຮັດກາພາບ້າຢູ່ປຸນ ລາຍ

ネパール語

ନିମ୍ନ ବିଷୟହରୂମା ପରାମର୍ଶ ଗର୍ନ ସକିନେ
ଛ - କାମ, ଆୟ କା କାରଣ ଜୀବନମା
ସମସ୍ୟା, ଘରେ ଲୁ ,ହିଂମ୍ବସ୍ୟ ବିଚ୍ଛେ , ଦ
ନିଵାସ ସ୍ଥିତି, ସାମାଜିକ ବୀମା
(ସ୍ଵାସ୍ଥ୍ୟ ବୀମା, ଦୀର୍ଘ କାଲିଦ୍ଵେଖ ଭାଲ
ବୀମା, ପେନସନ, ଆଦି) ର କର ପ୍ରଣାଳୀ,
ବୀମାରୀ, ବାଲବାଲିକାକୋ ଶିକ୍ଷା, ଜାପାନୀ
ଭାଷା ସିକନେ, ଆଦି।

ହିନ୍ଡୀ ଭାଷା

ଜିନ ବିଷୟୋ ପର ଆପ ପରାମର୍ଶ କର ସକତେ
ହେ- ନୌକରୀ, ରହନ-ସହନ ସଂ ବଂଧିତ୍ତାର୍ଥ କ
ସମସ୍ୟା, ଘରେ ହିଂସା, ତଳାକ, ନିଵାସ କୀ
ସ୍ଥିତି, ସାମାଜିକ ବୀମା (ସ୍ଵାସ୍ଥ୍ୟ ବୀମା,
ଦୀର୍ଘ କାଲିଦ୍ଵେଖଭାଲ ବୀମା, ପେନସନ,
ଆଦି) ଓ କର ପ୍ରଣାଳୀ, ବୀମାରୀ, ବଚ୍ଚୋ
କୀ ଶିକ୍ଷା, ଜାପାନୀ ସୀଖନା, ଆଦି।

ポルトガル語

É possível consultar sobre:
trabalho, precariedade de vida,
violência doméstica, divórcio,
status do visto de permanência,
seguro social (seguro de saúde,
seguro de assistência a idosos e
deficientes, pensão, etc.), sistema
tributário, enfermidades,
educação dos filhos, estudo do
idioma japonês, etc.

スペイン語

Se puede consultar sobre:
trabajo, problemas económicos,
violencia doméstica, divorcio,
estado de residencia, seguro
social (seguro médico, seguro
de cuidado a largo plazo,
pensión, etc.), sistema fiscal,
enfermedad, educación de
niños, aprendizaje del japonés,

タガログ語

Maaari kang kumunsulta
tungkol sa — trabaho, kahirapan
sa pamumuhay, karahasan ng
asawa o kasintahan, diborsyo,
istado ng paninirahan, social
insurance (health insurance,
nursing care insurance, pensiyon,
atbp.) at sistema ng buwis, sakit,
edukasyon ng mga bata, pag-aaral
ng wikang hapon, atbp.

ベトナム語

Những vấn đề có thể được tư
vấn - Công việc, khó khăn
trong cuộc sống, bạo lực gia
đình, ly hôn, tư cách lưu trú,
bảo hiểm xã hội (bảo hiểm y tế,
bảo hiểm điều dưỡng, lương
hưu, v.v...) hay về các chế độ
tiền thuế, bệnh tật, giáo dục trẻ
em, lớp học tiếng Nhật v.v...

ロシア語

Вы можете
проконсультироваться по поводу
следующих вопросов: работа,
финансовые трудности в жизни,
домашнее насилие, развод,
статус проживания, социальное
страхование (страхование
здравоохранения, страхование по
долгосрочному уходу за
больным, пенсия и т.д.) налоговая
система, заболеваний, а также
образование детей, а также
изучение японского языка и т.п.

インドネシア語

Cakupan konsultasi: pekerjaan,
kesulitan ekonomi, KDRT,
perceraian, izin tinggal, asuransi
sosial (asuransi kesehatan,
asuransi perawatan lansia,
pensiun, dll.), juga sistem
perpajakan, kesehatan,
pendidikan anak, pelatihan
bahasa Jepang, dan sebagainya.

そうだん かね

相談のお金はかかりません。

ないよう おう ほか せんもん まどぐち あんない

内容に応じて他の専門の窓口を案内します。

(公財) ちば国際コンベンションビューロー

千葉県国際交流センター

Chiba International Center

〒261-8501 千葉市美浜区中瀬 1-3

幕張テクノガーデン D 棟 14 階

